Üldkohtu (neljas koda) 16. novembri 2011. aasta otsus – Fardem Packaging *vs.* komisjon

(kohtuasi T-51/06)

Konkurents – Kartellikokkulepped – Tööstuslike kilekottide sektor – EÜ artikli 81 rikkumise tuvastamise otsus – Trahvid – Rikkumise raskus – Kergendavad asjaolud – Koostöö haldusmenetluses

1. *Konkurents – Kartellikokkulepped – Ühe rikkumise koostisosadeks olevad kokkulepped ja kooskõlastatud tegevus – Ettevõtjad, kellele võidakse ette heita rikkumist, mis seisneb osalemises ülemaailmses kartellis – Kriteeriumid – Komisjoni kohustus täpsustada oma otsuses ettevõtja ja riikide poolset rikkumist – Puudumine (EÜ artikli 81 lõige 1) (vt punktid 42–45)*

2. *Konkurents – Trahvid – Summa – Kindlaksmääramine – Kriteeriumid – Asjaomase ettevõtja turuosad – Komisjoni kaalutlusõigus (EÜ artikli 81 lõige 1; nõukogu määrus nr 1/2003, artikkel 23; komisjoni teatis 97/C 372/03) (vt punktid 54–59)*

3. *Konkurents – Trahvid – Summa – Kindlaksmääramine – Kriteeriumid – Komisjoni kaalutlusruum – Trahvide üldise taseme tõstmine (EÜ artikli 81 lõige 1; nõukogu määrus nr 1/2003, artikkel 23) (vt punktid 67, 69)*

4. *Konkurents – Trahvid – Summa – Kindlaksmääramine – Asjaomaste ettevõtjate jagunemine erinevates kategooriates – Tingimused – Võrdse kohtlemise põhimõtte järgimine – Proportsionaalsuse põhimõtte järgimine (EÜ artikli 81 lõige 1; nõukogu määrus nr 1/2003, artikkel 23) (vt punktid 77 ja 78)*

5. *Konkurents – Trahvid – Summa – Kindlaksmääramine – Kergendavad asjaolud – Ettevõtjate konkurentsivastase eesmärgiga koosolekutel väidetava sunni tõttu osalemine – Tahte puudumine piirata konkurentsi (EÜ artikli 81 lõige 1; nõukogu määrus nr 1/2003, artikkel 23) (vt punktid 95–100)*

6. *Konkurents – Trahvid – Summa – Kindlaksmääramine – Trahvi määramata jätmine või vähendamine vastutasuna süüdistatud ettevõtja koostöö eest – Käitumise vajalikkus, mis lihtsustab komisjoni poolt rikkumise tuvastamist – Komisjoni kaalutlusõigus – Piirid – Võrdse kohtlemise põhimõtte järgimine (EÜ artikli 81 lõige 1; nõukogu määrus nr 1/2003, artikkel 23; komisjoni teatis 96/C 207/04) (vt punktid 145–148)*

Ese

Nõue tühistada komisjoni 30. novembri 2005. aasta otsus K(2005) 4634 (lõplik), mis käsitleb [EÜ] artikli 81 alusel algatatud menetlust (Juhtum COMP/F/38.354 – Tööstuslikud kotid) seoses tööstuslike kilekottide kartellikokkuleppega, ning teise võimalusena nõue vähendada nimetatud otsusega hagejale määratud trahvisummat.

Resolutsioon

1. Jätta hagi rahuldamata.

2. Mõista kohtukulud välja Fardem Packaging BV-lt.